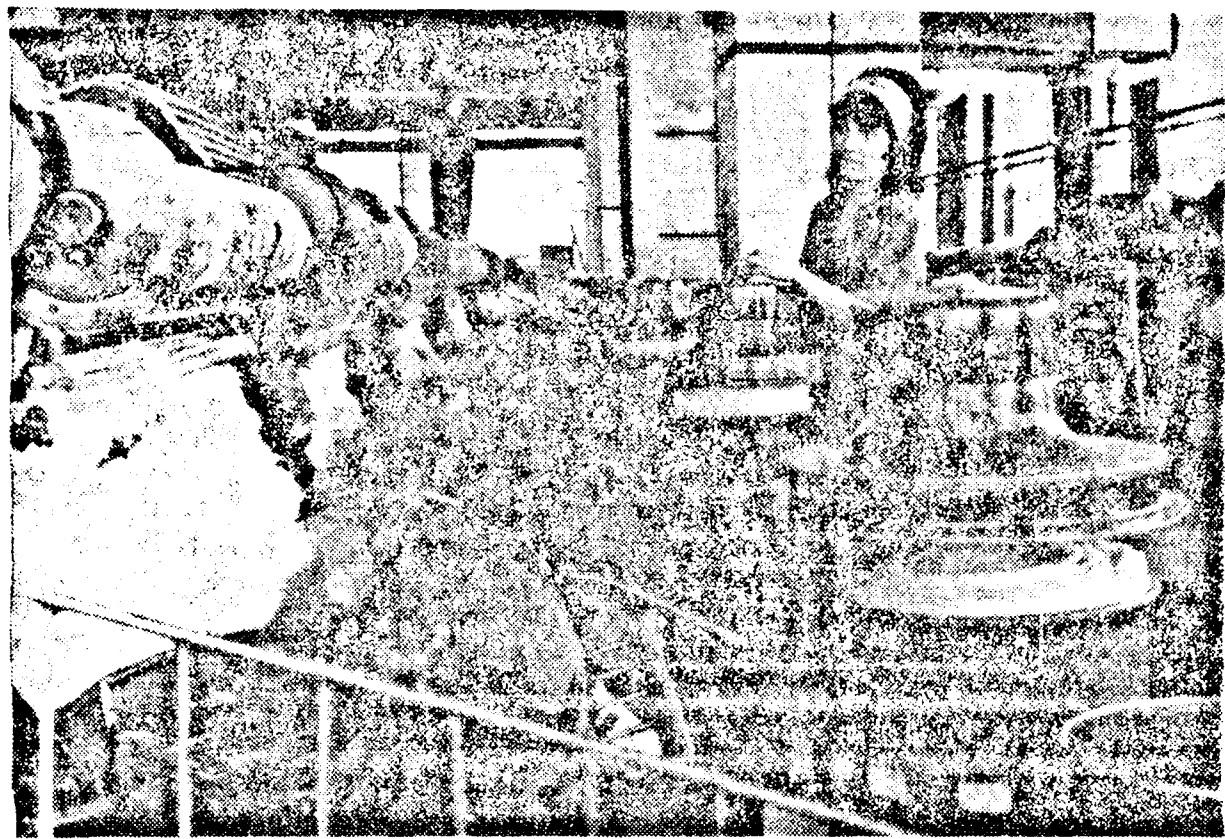


VÉRŐS LOBOGÓ

AZ RKP ARAD MEGYEI BIZOTTSÁGA
ÉS A MEGYEI NEPTANÁCS LAPJA

XXVI évfolyam, 7978. szám | Szombat, 1970. november 14. | 4 oldal, 30 bani



A Teba gyár fonodájának kártoló műhelyében.

Választó közgyűlés a kisperegi mtsz pártszervezetében

Felelősségérzet — barométer — időjárás. Hol itt az összefüggés?

Ebben az esztendőben a barométer nagyon sokszor állt esőre. S a szélsőséges időjárás — a mezőgazdasággal termelés kegyetlen vámszedője — a kisperegi termelők szíveket tért. Am ennek ellenére több terménynél a megyei átlag fölötti hektárhozámok érték el. Igaz, a terv szép és biztató előirányzatai így sem valósultak meg. A szorgalmukról híres térség tagok munkacíménél egy részét a korai őszi fagy és a köd hiúsította meg. Olyan természeti csapások ezek is, melyek előtt az ember egyelőre tehetetlenül ejt le a dolgos kezét és megadással fogadja a sikertelenséget. De nem adja fel a küzdelmet! A föld az új kenyér ígértét melengeti már Kisperegen is, mert az emberek tudták mi a kötelességük. S e kötelességről sok szó esett a termelőszövetkezet kommunisztának választó közgyűlésén, melyre ezen a héten került sor.

A szélsőséges időjárás okozta gyengébb terméseredmények különös dolgot jeleznek a kisperegi térségben. Azt, hogy nemcsak a barométer áll sokszor esőre ezen a nyáron, hanem a kommunista felelősségérzete is. Amikor az emberek látták, hogy faradozásuk eredményének egyrészt tönkrement, megcsappant felelősségérzettel, sokszor felültesen látták el a további teendőket. A térség tagok között akadnak olyanok, akik tesék-lásák munkát végeztek. A kukoricát nem kapálták meg becsületesen, a dughagymának csak a felet szedték ki, a burgonya betakarításakor a „bongészokrok” többet gondoltak, mint a közös gazdaság érdekében. Mert azok a krumplicsőrök, akik után az iskolás gyerekek másszámmal gyűjtötték meg az idén különös értékkel bíró terményből, miről, ha nem teljes felelősséggel tettek tanúbizonyságot? Felmunkát végeztek. Tudatosan! Abban reménykedtek, hogy később, vezetőtanácsi jóváhagyással ki-ki a maga szakállára — a

Az a bizonyos összefüggés

A kisperegi sajátos kifejezését használva — „bongészokrok”. Am ezek a példák azt is bizonyítják, hogy a pártbizottság — valamint a vezetőtanács tagjainál is csökkent a felelősségérzet. „Eszőre állt”. Egyszerre alkalommal sem büntették meg azokat, akik a térség ilyen formában károsították meg. Pedig a fokozott felelősségérzetre, a behatott ellenőrzésre éppen ebben az esztendőben volt szükség fokozott mértékben, amikor minden szem gabona, minden más termény nagyobb értéket képvisel, mint a bő termésű éveken. S a félünkkel végzőkkel szemben a kommunista sem léptek fel. Mi több! A közgyűlésen is akadnak olyanok, akik a kukorica reszibe kapálása mellett emleget szót. „Akkor mindenki becsületesen megkapálta a maga parcelláját” — hangzott el. „Mert csak a részt, és mert nem a munkacíműségért?” — kérdezte Beő Sándor, aki fiatalos ellenére merészen kiállt a közösség érdekében.

A kisperegi sajátos kifejezését használva — „bongészokrok”. Am ezek a példák azt is bizonyítják, hogy a pártbizottság — valamint a vezetőtanács tagjainál is csökkent a felelősségérzet. „Eszőre állt”. Egyszerre alkalommal sem büntették meg azokat, akik a térség ilyen formában károsították meg. Pedig a fokozott felelősségérzetre, a behatott ellenőrzésre éppen ebben az esztendőben volt szükség fokozott mértékben, amikor minden szem gabona, minden más termény nagyobb értéket képvisel, mint a bő termésű éveken. S a félünkkel végzőkkel szemben a kommunista sem léptek fel. Mi több! A közgyűlésen is akadnak olyanok, akik a kukorica reszibe kapálása mellett emleget szót. „Akkor mindenki becsületesen megkapálta a maga parcelláját” — hangzott el. „Mert csak a részt, és mert nem a munkacíműségért?” — kérdezte Beő Sándor, aki fiatalos ellenére merészen kiállt a közösség érdekében.

PÉTERFI ROZÁLIA

(Folytatása a II. oldalon)

A Lengyel Népköztársaság párt- és kormányküldöttsége befejezte látogatását hazánkban

ELUTAZÁS A FŐVÁROSBÓL

Péntek reggel hazautazott a fővárosból a Lengyel Népköztársaság párt- és kormányküldöttsége, amely Wladyslaw Gomulka elvtársnak, a Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottsága első titkárnak és Jozef Cyrankiewicz elvtársnak, a LEMP KB Politikai Bizottságának, a Lengyel Népköztársaság Minisztertanácsa elnökének vezetésével, a Román Kommunista Párt Központi Bizottsága és Románia Szocialista Köztársaság Minisztertanácsa meghívására hivatalos baráti látogatást tett országunkban.

A vendégek számára fenntartott rezidenciától a lengyel párt- és államvezetők Nicolae Ceausescu elvtársal, a Román Kommunista Párt Politikai Bizottságának, a Lengyel Népköztársaság Minisztertanácsa elnökével és a romániai látogatás során kíséretükben lévő hivatalos személyekkel együtt mentek ki az Otopeni repülőtérre. Az utat a román és lengyel állam zászlók díszítik. A sugárutak két oldalán bu-

karestiek tizezei köszöntik melegen a két párt és állam vezetőit, hosszasan eltekint a román-lengyel barátságot, a pártjaink, országaink és nepeink közötti testvéri együttműködést és kooperációt. Nicolae Ceausescu és Wladyslaw Gomulka elvtársak egy, motorkerékpárossal kísért nyitott gépkocsiból valószínűleg a lakosság baráti intőjeitől. Az emberek román és lengyel zászlócskákat lengetnek annak a szeretetnek és barátságnak a jeleként, amellyel népünk a lengyel vendégeket mindenütt övezte. Az ünnepélyesen felszított Otopeni repülőterén felvontak a két ország állami zászlaját. A központi csarnok homlokzatán Nicolae Ceausescu és Wladyslaw Gomulka, Ion Gheorghe Maurer és Jozef Cyrankiewicz elvtársak arcképei láthatók. Hatalmas jelszavak tablón román és lengyel nyelven a következő szavak olvashatók: „Eljen a román és lengyel nép testvéri barátsága, együttműködése és szö-

vétsége!”, „Eljen a szocialista országok, a nemzetközi kommunista és munkásmozgalmak egysége!”

A repülőtérre kijöttek a következő elvtársak, hogy elbucsuztassák a vendégeket: Paul Niculescu-Mizil, Gheorghe Pană, Ilie Verdeț, Emil Drăganescu, Fazekas János, Dumitru Popa, Dumitru Popescu, valamint Corneliu Mănescu külügyminiszter, Tiberiu Petrescu, Románia Szocialista Köztársaság nagykövete a Lengyel Népköztársaságban.

Jelen volt az RKP KB, az Államtanács és a kormány több tagja, központi intézmények és gazdasági szervezetek vezetői, tábornokok és törzsiszték, román és külföldi újságírók.

Ott voltak diplomáciai képviselők vezetői, a Lengyel Népköztársaság nagykövetségének tagjai, a diplomáciai testület más tagjai. Az ünnepség a díszőrség parancsnokának jelentésével veszi kezdetét. Elhangzik a két ország

állami himnusz. Közben eldördül 21 tüzérségi üdvözlő. Wladyslaw Gomulka és Nicolae Ceausescu elvtársak ellépnek a díszőrség előtt.

A lengyel vezetők, a baráti ország párt- és kormányküldöttségének többi tagjai elbucsuznak a Bukarestben akkreditált diplomáciai képviselők vezetőitől, a repülőterén jelen lévő román hivatalos személyektől.

A két ország párt- és államvezetői pionírok csoportja veszi körül, virágsokrokat nyújt át nekik.

A vendégek barátságosan valószínűleg a repülőterén összegyűlt tömeg eljénésére, elbucsuznak partunk és államunk vezetőitől.

Wladyslaw Gomulka és Nicolae Ceausescu elvtárs melegen kezelt szót.

A repülőgépet lépcsőjáról Wladyslaw Gomulka és Jozef Cyrankiewicz elvtársak meg egyszer búcsút intenek a jelenlévőknek, választanak a bukaresti baráti ünnepsé-
sere és eljénésére.

9.45 órakor a repülőgépet a levegőbe emelkedik, a határig fegyveres erőink sugárhajtású repülőgépei kísérik.

★

A repülőteri búcsúztatást egyenes adásban közvetítették rádió- és televízióállomásaink.

★

Pénteken visszatértek Varsóba Wladyslaw Gomulka és Jozef Cyrankiewicz elvtársak és a Lengyel NK párt- és kormányküldöttség többi tagjai.

A küldöttséget a repülőterén Marian Spychalski és más lengyel párt- és államvezetők fogadták. (Agerpres)

Lapunk

tartalmából

● A pionírtevékenység — az iskolások munkára, életre való nevelésének hatékony eszköze.

II. oldal

● Emil Bodnaraş részvételét nyilatkoztatta a de Gaulle családnak.

IV. oldal

...vább Stanislaw Trepczynski, a LEMP KB póttagja, a LEMP KB Titkársága Kancelláriájának vezetője, Marian Renke, a LEMP KB póttagja, a LEMP KB külügyi osztályának helyettes vezetője, Wladyslaw Napieraj külügyminisztériumi igazgató.

A megbeszélések során a küldöttségek tájékoztatták egymást a két ország szocialista építésében elért megvalósításokról és a feladatokról, pártjaink tevékenységéről és tapasztalatáról, elemeztek a kétoldalú kapcsolatok jelenlegi állapotát és azok bővítésének lehetőségeit és véleményüket a nemzetközi helyzetet és a nemzetközi kommunista és munkásmozgalmak egyes problémáiról.

A küldöttségek megegyezéssel állapították meg, hogy a Románia Szocialista Köztársaság és a Lengyel Népköztársaság közötti

(Folytatása a IV. oldalon)

Őszi-téli újdonságok az OCMAD üzleteiben

Az elmúlt napokban felkerestük a kisipari szövetkezetek Beszerzési és Eladási Hivatalát (OCMAD), hogy megtudjunk egyet s mást a kereskedelmi szervezet tevékenységéről, valamint arról, hogy milyen őszi-téli újdonságok kaphatók üzleteikben. Kérdéseinkre Barna Andrei igazgató és Kenyeres Pál, a kereskedelmi osztály vezetője válaszolt.

— Hány üzlete van az OCMAD-nak és melyek fő feladataik?

— Aradon négy üzletünk és két piaci elárúsító bódénk, a vidéken további négy üzletünk és ugyan-
csak négy üzleti orarenddel működő elárúsító pontunk van. Üzleteink egyik feladata, közvetlenül bekapcsolni a kisipari szövetkezeteket a kereskedelmi körforgásba, tehát hozzájárulni a lakosság jobb ellátásához, a másik pedig — a szövetkezetek új termékeinek bemutatásával —, a piacutalást. Kereskedelmi egységeinkben elsősorban a municipium és a megye kisipari szövetkezeinek termékeit árusítjuk, de forgalomba hozzuk az ország számos más szövetkezetének Aradon és a megyében keresett gyártmányait. Mint említettük, Aradon négy üzletünk van. Ezek a következők: a Köztársaság útja és a Cloșca utca sarkán, valamint Ujaradon, a főúton vegyesüzletünk van. Mindkettőben főleg ruhaneműt és lábbelit árusítanak. A Cernei utcában lévő üzletünkben többnyire kötszövet holmi kapható, az Avram Iancu régi Artizanat nevű üzletünkben pedig népművészeti és iparművészeti cikkek. A két piaci elárúsító bódé szintén vegyesüzlet. Vidéken Kiszénő, Borosjenő, Lippán és Pankótán van nagyobb és jól ellátott vegyesboltunk. Az üzletek orarendje szerint működő elárúsító pontunk van Menyháza, Nagylakon, Körtösön és Varsandon. Menyházán ajándéktárgyak és emléktárgyak mellett ruházati cikkeket is árusítanak, az utóbbi három helységben pedig csak népművészeti és iparművészeti cikkek.

— Miként kívánják bővíteni kereskedelmi hálózatukat?

— Szeretnénk a megye valamennyi vidéki városában új üzletet nyitni az elárúsító pontok helyett. Erre idén Borosbesen ke-
rült sor, majd Körtösön és Nagylakon a jövő év első negyedében. Ezenkívül Borosjenőn egy nagy, korszerű üzletet nyitunk, külön népművészeti és iparművészeti részleggel.

— Milyen őszi-téli újdonságok várják a vásárlókat az OCMAD üzleteiben?

— Igen nagy sikert arattunk a stéppelt, rövid, szivacsos beöltöz-
fi- és női kabátokkal, melyekből már az ősz elején árusítottunk és továbbra is lesz belőlük bizonyos mennyiség. Hasonlóképpen keresett cikk volt az asztrahán imitációból készült női kabát. Éppen ezért továbbra is nagyobb mennyiségben rendelünk belől a termékből. A Kiszénő Unirea Meseriaşilor szövetkezet közkedvelt idénycikke a norvégmintás pulóver felöltő és gyermekek számára. Idén, már jóval a tél beállta előtt elláttuk üzleteinket férfi és női szörnyes-
kákkal. A női sapkákat az Artex, a férfi sapkákat pedig a nagyváradi Cotex szövetkezet készíti. Nemrég kaptunk férfi magasszárú, bélt cipőket, volt női bőrcsizmák és rövidesen újabb típusú bőrcsizma kerül forgalomba 196 lejért. A ruhaneműt és lábbelit kívül az OCMAD üzletei a téli időnyre bőségesen ellátjuk gazdag választékban különféle ajándéktárgyakkal, disztárgyakkal.

Lejegyezte: SZABO JÁNOS

Újra felfedezem a fővárost

Szeretem a trolit. Zajtalanul, puhanlibben végig a Balta Albánegyedben. Eljutott a zajos, zörgő, nyikorgó villamos, amely a tíz évvel ezelőtti külvárost idézte. Az óváros kanyargó utcáin élünk a központba. Egy megállóval előbb szállunk le. Gyalog szeretnék elzáródni a jó öreg Egvetemhez. Az előtte elterülő tere hatalmas építkezés, amelynek központjában helyezkedik el a grandiózus Nemzeti Színház új épülete. Hirtelen nem is tudom, mihez hasonlítsam. A tetőzet széle olyan, mint egy táj meredeken felfelé hajló karimája. Számomra van benne valami a Kelet ősi pagodáiból, de az egész épület a merészen ívelő modern alkotás összképét kelti. Megragad, elbűvölő látvány!

A tér bal sarkában a 24 emeletes új Bukaresti Interkontinentál szálló. Kívülről már bevárolva, csinosan, mint az öltözéssel félig elkészült leány. Az óriási tömeg karcsun emelkedik ki a környező épületek halmazából. Az esti

ujságból tudom meg, hogy három centi híján 88 méter magas, az ország legmagasabb ilyen építménye. Több mint 400 szoba, mindegyik légkondicionáló berendezéssel. Szilveszterre már várja az első vendégeket bárjaiba, vendéglőibe, fogadótermeibe. A tér közepén épül Bukarest legnagyobb aluljáró.

mért, amiért elhanyagoltam az újrat, a betonszaru építkezéseikért. Érzem, megbocsát. Különböző ós szépitkezik. A világháború idején lebombázott szárnyát most korhűen visszaállítják. Nem az eredeti formájában, mert az időközben ráépített emeletet elnyomná a főbejárat oszlopok homlokzatát.

történetek felelevenítésével kezdjük. A történelem szeretete erősebb mindkettőnkben. Ó az érte-
tebb. Új irányzatokról, könyvekről, tervekről beszél. Ugy értem, két napig tudnék vele vitázni. Az idő, mint mindig, most is közbeszól. Elváltunk. Később jöttem rá, hogy mennyire felpeszidtet és félőrai beszélgetés. Több terv fogamzott meg bennem, mint mások egy év alatt. Megindulok. Betérek az első könyvkereskedésbe és megve-

szem A hűség vásárát. Szerencsém van! Otthon már nem jutottam hozzá, itt az utolsó példányt kapom. Rövid idő alatt elvégzem a rámbízott bevásárlásokat, aztán nekivágok a bukaresti utcának. Keresem az újat, a változásokat. Egy dolog már az első pillanatban szembetűnik: felgyorsult a közlekedés. Az egyenes utcákon ördög a száguldás. Egy-egy stoplámpa előtt csikorognak a fékek. Szük-

séges az állandó figyelem, a jó reflex. Bukarestben a vezetés már nemcsak szakmai kérdés, hanem művészet is. A gyors közlekedés mellé gyorsan hozzátenném: civilizáltabb is lett. A belvárosban nem látam uteresten átszaladó embereket, tilosba behajtott gépkocsikat. A zebrán pedig a gyalogos az ur!

Az üzletek, a kirakatok — ... A kirakatrendező ötletessége nem ismer határt. Felhasználják a fát, fémét, műanyagot, vásznat, papírt, sőt újságot is. Az Adam férfidivatház kirakataiban például újságokból és folyóiratokból összeállított kollázs hívja fel a figyelmet a kiállított öltönyökre, cipőkre. Majd minden kirakat egy-egy remekmű. Pedig nem is készülnek kirakatrendezői versenvre! Apró! Üzletek. Végre egyéniségük is van. Ez nemcsak a szakosításban rejlik, hanem a nevében is. Megannyi ötlet, szellemesség.

Késő délután járom a várost. Ismét és ismeretlen helyekre vetődök el. Újra felfedezem egyet-
temi éveim Bukarestjét. Aztán felfedezem a jövő fővárosát is.

UJJ JÁNOS

BUKARESTI ÚTINAPLÓ II.

ja. A szállítószalag szüntelenül önti a földet, a másik oldalon szintén szalag nyeletti a betont a mély-
lyel. A föld felett már kialakulóban a főváros legforgalmasabb utkeresztvezetőjének képe.

Ott állók az Egyetem sarkán, a híres Óra mellett (nem véletlenül írom nagybetűvel, hisz ez az óra már fogalomná vált a bukarestiek számára. Bocsnatott kellene kérem az Alma-materétől hűtlensége.

Az Egyetem csendes. Senki sem kérdezi, kit keresek. Végigjárom a folyosókat, bekukkantok a könyvtárba. A volt törzshelyem üres. Aztán megpölyöld a méhkas. A folyosók megtelnek. Zaj, nevetés, élénk vita, Ugyanugy, mint öt, tíz, huszonöt vagy száz évvel ezelőtt. Szembefutok egyik évfolyamtársammal, ma egyetemi tanárral. Egy félóra szabadideje volt számomra is. Nem a szokásos régi

szem A hűség vásárát. Szerencsém van! Otthon már nem jutottam hozzá, itt az utolsó példányt kapom. Rövid idő alatt elvégzem a rámbízott bevásárlásokat, aztán nekivágok a bukaresti utcának. Keresem az újat, a változásokat. Egy dolog már az első pillanatban szembetűnik: felgyorsult a közlekedés. Az egyenes utcákon ördög a száguldás. Egy-egy stoplámpa előtt csikorognak a fékek. Szük-

A pionírtevékenység — az iskolások munkára, életre való nevelésének hatékony eszköze

Köztudomású, hogy az iskolában folyó tevékenység egyik feladata a munkára, életre való nevelés. A pionírszervezet a tanulók szabadidejének hasznos megszervezésén kívül, a maga sajátos eszközeivel járul hozzá a feladat valóra váltásához. A pionírtevékenység számtalan lehetőséget nyújt a gyermekek ismeretinek gazdagítására, általános műveltségük növelésére, gyakorlati készségük fejlesztésére. Amikor ismereteket más uton sajátítanak el, mint a tanítási órákon. A munkára való nevelés egyik alapvető kritériuma a gyermek egyéniségének formálásaiban részt vevő valamennyi ténnyé — iskolai, pionírszervezeti, családi — erőfeszítéseinek egybehangolása. Ez a fontos nevelési szempont képezte a Megyei Pionírtanács napokban tartott plenáris ülésének tárgyát.

Megállapították, hogy maga a tanulás még nem oldja meg a munkára való nevelés kérdését. Sokszor az osztály legjobb tanulói vonják ki magukat a legkevésbé fizikai munkát igénylő tevékenységekből. Ezért kell a pioníroknak megkülönböztetett figyelmet fordítani a fizikai munka megismerésére, a gyakorlati tevékenységek iránti érdeklődés fejlesztésére, az anyagi javak létrehozásának megismerésére.

A szakköri tevékenység a munkára való nevelés számos lehetőségét rejtje magában. Gondoljunk itt elsősorban a technikai körökre, ahol a gyermekek a gyakorlatban próbálhatják ki és győződhetnek meg az elméleti órákon tanultak hasznosságáról. Ugyanakkor fejlődik gyakorlati készségük és jártasságuk.

Az elmúlt tanévben Arad megye iskoláiban több mint 5300 pionír és iskolás vett részt 224 technikai kör tevékenységében. A radnai, chesinji, világi, nagy- és kishalmi iskolákban a helyi sajátosságoknak megfelelően — igen helyesen — zöldség- és szőlőtermesztési körök működtek. A Megyei Tanfelügyelőség idén 400 700 lejt irányított elő az iskolai szakkörök ellátására. Sajnos, nem mindegyik iskola hasznosította a rendelkezésére bocsátott anyagi alapot. Az aradi 19. számú Általa-

nos Iskolában, a szentannai, a Caporal Alexa-i, karándi iskolákban ezeket erős rádióalkatrészek helyettesítik károsulatlanul. Mivel magyarázható, hogy a Pionírház technikai körét kevés tanuló látogatja? A szervezésben megfigyelhető hiányosságokon túl egyes körökben évről-évre ugyanazok a foglalkozások ismétlődnek. Több változatosságra, fantáziára van szükség a tematikák összeállításában! A Pionírháznak ezen kívül hatékonyan támogatnia, irányítania kell a kevésbé felszerelt és ellátott iskolai szakköröket. A Pionírház a Megyei Pionírtanács módszertani irányító fórumának szerepét is betölti.

A Megyei Pionírtanács plenáris ülésének margójára

A Minitechnikus '70 versenyre 260 aradi pionír nevezett be. Szép eredmények is születtek. Szabó János sátorvilágító berendezésével országos „eredetiség” díjat kapott. Am sokan megfelelő irányítás hiányában nem tudták határidőre elkészíteni mintapédányukat.

Emellett, hogy a pionírszervezet a maga sajátos eszközeivel járul hozzá a munkára való neveléshez, ide sorolhatjuk elsősorban a különböző társadalmi hasznossági akciókat: hazafias munkát, az 1956-ban végzett munkát, gyóvgy-növények gyűjtését, zöldövezeteket, parkok, virágoskertek gondozását, sportpályák létesítését stb. Hossz-szu lenne felsorolni, hány ilyen jellegű tevékenységben vettek részt a megye pionirjai. A felszólalók egyöntetűen hangsúlyozták a szülők és a nevelők személyes példamutatásának rendkívüli fontosságát. Ha, mondjuk, kukoricatermesztéskor a tanár munkára buzdítja a tanulókat, de jómaga csupán az ellenőr szerepét tölti be, pedagó-

giai szempontból veszített ügye van. Am kevesen beszéltek a plenárison arról, hogy mennyire fontos minden tevékenység alapos megindoklása. Tudatosítani kell a gyermekekben a végzett munka fontosságát és társadalmi hasznosságát. Az elért eredményekről beszélve elég megemlíteni, hogy a megye pionirjai az elmúlt hónapokban 77 280 óra hazafias munkát végeztek, melynek során 20 000 negyvetméter zöldövezetet tartottak karban, 6500 facsemétét ültettek el. Különösen kitűntek a munkában az aradi 2. 3. 4. 6. 10. 12-es, a mácsai, a világi, az ott-laki általános iskolák, valamint a sebesi, kishajói, pankotai liceumok

tanulói. A plenáris ülés kidomborította a pionírszervezet szerepét a tanulók szakmai és iskolai irányításában. A pionírpárancsnok, a különböző tevékenységek során alaposan megismerve a gyermekek készségeit, hajlamait, hasznos tanácsokkal szolgálhat a szakmai és iskolai irányításban. Milyen Pionírtanács elv-lárs, a Megyei Pionírtanács elnöke beszámolójában hangsúlyozta, hogy a munkára való nevelésben és a szakmai és iskolai orientáció-ban még számottevő hiányosságok mutatkoznak. Egyes iskolákban kevés figyelmet fordítanak a szerve-zett tevékenységek nevelő jellegé-re, formálisan dolgoznak stb.

A plenáris ülés több pontból álló intézkedési tervet fogadott el az RKP közeli felkészítés és a pionírtevékenység további javítása érdekében. Ime az intéz-kedési terv néhány kitétele: — A pionírszervezetek rendszere-sen megemlékeznek a munkaszor-

tály harcának történelmi jelentő-ségű eseményeiről. — A pionírok és iskolások részt-vesznek a „Dicsőítünk, szeretett pártunk” elnevezésű akció külön-böző szakaszain. Kirándulást szer-veznek a történelmi nevezetességi helyekre. — A pionírszervezetek fogalmazási és fotoversenyt rendeznek, melynek tematikája a hazánkban vegbe-met változások tükrözése, a gyer-mekek gondatlan életének ábrá-zolása.

Milyen konkluziókat vonhatunk le a Megyei Pionírtanács plenáris ülésének munkálataiból? — A szakkörök továbbra is a munkára való nevelés egyik fontos állomását képezik. Ezek meg-szervezésénél őrizkedni kell a di-dakticizmustól. Nem az iskolában tanultak ismétlése, hanem ezek érdekes gyakorlati alkalmazását kell szem előtt tartani. A körök tevékenységében és vezetésében sebezsebb teret kell biztosítani a tanulók fantáziájának, szervező-készségének.

A Megyei Pionírtanács nyujt-son közvetlen segítséget a falusi iskolákban működő szakköröknek.

A tanulók szakmai irányításának megkönnyítésére több gyár-látogató-tásra van szükség. A pionírtanács összeállítja és az iskolák rendelkezé-re bocsátja a megyében műkö-dő fontosabb iparvállalatok mono-gráfiait. A vállalatokkal, építőtelepekkel, intézményekkel, termelőszövetke-zetekkel való fokozottabb mértékű együttműködés eredményeképpen a tanulók megismerkednek a fizikai munka szépségével, az anyagi javak létrehozásának módjával.

A Megyei Pionírtanács plenáris ülése megerősítette azt a meggyő-ződenést, hogy a pártiszervek-és szervezettek közvetlen irányítá-sával, a pionírtevékenység nagyobb mértékben járulhat hozzá a szocializmus előjövő építésének munkára-életre való felkészítéséhez.

PUSKEL PÉTER

Tájékoztató

1970 november

14

Szombat

Napkelte 7.10, napnyugtá 16.50 órakor. Az év első 318 nap, hátra van még 47.

FILMOK

DACIA: A sene hangjai (9, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58, 60, 62, 64, 66, 68, 70, 72, 74, 76, 78, 80, 82, 84, 86, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100).

MUREȘUL: A pária (12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58, 60, 62, 64, 66, 68, 70, 72, 74, 76, 78, 80, 82, 84, 86, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100).

STUDIO: Az utolsó mohikán (10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58, 60, 62, 64, 66, 68, 70, 72, 74, 76, 78, 80, 82, 84, 86, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100).

IFJUSÁGI: Monte Cristo jegyében (11, 17, 19). Az utcák emlékeinek (9, 15).

VICTORIA: Szegénylányok bosszúja (11, 14). A döntő óra (16, 18, 20).

PROGRESUL: Freddy és a préri dala (17, 19).

CFR (Grădite): Kétfős szerep a titkoskölgyalában (17, 19).

A VIDEKI MOZIK MŰSORA

LIPPA: A csodáló házaspár.

PEUSKA: Lócsapás.

BOROSJENŐ: Csizmadia.

KISJENŐ: A lány, aki tetszik nemem.

SZENTANNA: Várj, míg behűtődik.

NAGYKÁSI: Visszatérés.

KURTOS: A mulandó. Az ég a harmadik emeleten kezdődik (matiné).

SERES: Tul kiesel egy ilyen nagy háborúban.

PANKOTA: A menyasszony feketében volt.

VILÁGOS: Szirtaki.

KÖRÖSBÖKÉN: Hosszu lábak, hosszú ujjak.

VINGA: A titokzatos X a világűrben.

SZOMBAT, november 14-én, 19.30 órakor: Dávid Váda (L. bérlet).

VASARNAP, november 15-én, 15.30 órakor: Mórton utolsó indulás és 19.30 órakor: Bárháti tóra nevezte (L. bérlet).

VASARNAP, november 15-én, 10.30 órakor: Melodie si ritm pe sfiori.

Felhívjuk a közönség figyelmét, hogy az előadások megkezdésekor bezárják az ajtókat.

Szombat, november 14.

BUKAREST 1.

5.05–9.30 Reggeli szórakoztató műsor. — 9.30 Műsor. — 10.05 Hangszerek. — 10.30 Szociális országokból. — 11.45 Orvosi tanácsadó. — 12.30 Napi. — 13.22 Esti szórakoztató. — 13.30 Turisztikai rádióklub. — 14.00 Zenei kalendárium. — 15.00 Háromról hétig. Szórakoztató műsor. — 20.10 Angela Zília énekel. — 21.00 A Föld körül. — 21.10 László Sándor zene-kara játszik. — 21.35 Nicoleta énekel. — 22.20 Sport. — 22.30 Tánccs. — 0.05–6.00 Éjszakai szórakoztató műsor.

BUKAREST II.

6.00 Reggeli. — 8.10 Pionírok. — 9.00 A Rádiótelevízió férfikör-ének. — 10.05 Ifjúsági rádió-csúcsok. — 12.15 Déli hangver-seny. — 13.30 Részlet Mozart Szük-terés a szerájából című operájából. — 14.30 Fuvaszene. — 15.00 Szatmár ze-nei előadás. — 17.05 Ifjúsági adás. — 18.03 Hangszerminiatűr. — 18.30 Nyelvezeti adás. — 19.30 A román költészet könyvtára: Magda Isanos. — 20.00 A Jászai Mari Filharmonia szimfonikus zenekarának hangversenye. — 22.00 Rómánok. — 23.05 Előadás Hector Berliozról. — 24–1 Gustav Mah-ler I. szimfonia (D-dur).

A KOLÓZSVARI RÁDIÓ MŰSORABÓL

Római nyelven: 6.00 Kivánsághang-versek. — 7.15 Hangos híradó. — 8.00 Anima-dise. — 18.30 Ifjúsági let. — 18.50 Felvételi vizsga a humor katedráján. — 19.10 Woody Herman együttese játszik. — 19.23 Heti kom-mentár.

Magyar nyelven: 6.30 Hírek, hétvégi műsoralkalmaz. — 6.40 Szófélekész. — 7.00 Városi híradó. — 7.15 Híradó. — 7.30 Híradó. — 7.45 Híradó. — 8.00 Híradó. — 8.15 Híradó. — 8.30 Híradó. — 8.45 Híradó. — 9.00 Híradó. — 9.15 Híradó. — 9.30 Híradó. — 9.45 Híradó. — 10.00 Híradó. — 10.15 Híradó. — 10.30 Híradó. — 10.45 Híradó. — 11.00 Híradó. — 11.15 Híradó. — 11.30 Híradó. — 11.45 Híradó. — 12.00 Híradó. — 12.15 Híradó. — 12.30 Híradó. — 12.45 Híradó. — 13.00 Híradó. — 13.15 Híradó. — 13.30 Híradó. — 13.45 Híradó. — 14.00 Híradó. — 14.15 Híradó. — 14.30 Híradó. — 14.45 Híradó. — 15.00 Híradó. — 15.15 Híradó. — 15.30 Híradó. — 15.45 Híradó. — 16.00 Híradó. — 16.15 Híradó. — 16.30 Híradó. — 16.45 Híradó. — 17.00 Híradó. — 17.15 Híradó. — 17.30 Híradó. — 17.45 Híradó. — 18.00 Híradó. — 18.15 Híradó. — 18.30 Híradó. — 18.45 Híradó. — 19.00 Híradó. — 19.15 Híradó. — 19.30 Híradó. — 19.45 Híradó. — 20.00 Híradó. — 20.15 Híradó. — 20.30 Híradó. — 20.45 Híradó. — 21.00 Híradó. — 21.15 Híradó. — 21.30 Híradó. — 21.45 Híradó. — 22.00 Híradó. — 22.15 Híradó. — 22.30 Híradó. — 22.45 Híradó. — 23.00 Híradó. — 23.15 Híradó. — 23.30 Híradó. — 23.45 Híradó. — 24.00 Híradó.

Megjelent A HÉT 4. száma

Társadalmi élet. Tudomány. Művészet. Világpolitika. A tartalom-ból: DÁNOS MIKLÓS: A lid. VÁJ-SZKAI KÁZMER: Magyar (an-ek). HUSZÁR SÁNDOR: Cséhi Gyula hatvan éves. TÓTH ISTVÁN: A székely MŰKÖZSÉG: Felhők. LASZLÓFFY ALADAR: Levelek az ifjúságról. BARÓTI PÁL: Irók, műveik, tudatformák. FARKAS ÁR-PAD: A szolidaritás városa. SZÁSZ JÁNOS olvasnaplója. SCSÓ AND-RAS: Nagy Imre és az eszék. — 60 éves történetem. — Nádai István Shaw-műsora. — 17.10 Beat-muzsika. — 17.35 Heti kommentár.

Megjelent A HÉT 4. száma

Társadalmi élet. Tudomány. Művészet. Világpolitika. A tartalom-ból: DÁNOS MIKLÓS: A lid. VÁJ-SZKAI KÁZMER: Magyar (an-ek). HUSZÁR SÁNDOR: Cséhi Gyula hatvan éves. TÓTH ISTVÁN: A székely MŰKÖZSÉG: Felhők. LASZLÓFFY ALADAR: Levelek az ifjúságról. BARÓTI PÁL: Irók, műveik, tudatformák. FARKAS ÁR-PAD: A szolidaritás városa. SZÁSZ JÁNOS olvasnaplója. SCSÓ AND-RAS: Nagy Imre és az eszék. — 60 éves történetem. — Nádai István Shaw-műsora. — 17.10 Beat-muzsika. — 17.35 Heti kommentár.

Megjelent A HÉT 4. száma

Társadalmi élet. Tudomány. Művészet. Világpolitika. A tartalom-ból: DÁNOS MIKLÓS: A lid. VÁJ-SZKAI KÁZMER: Magyar (an-ek). HUSZÁR SÁNDOR: Cséhi Gyula hatvan éves. TÓTH ISTVÁN: A székely MŰKÖZSÉG: Felhők. LASZLÓFFY ALADAR: Levelek az ifjúságról. BARÓTI PÁL: Irók, műveik, tudatformák. FARKAS ÁR-PAD: A szolidaritás városa. SZÁSZ JÁNOS olvasnaplója. SCSÓ AND-RAS: Nagy Imre és az eszék. — 60 éves történetem. — Nádai István Shaw-műsora. — 17.10 Beat-muzsika. — 17.35 Heti kommentár.

A jövő héten vetítik 100 karabély

Robert Mac Neol regényének film-változatát vetítik a Dacia moziban. A film cselekménye a múlt század kilen-cvenes éveiben játszódik le Mexikóban. Hősei a hódító kormánypartok ellen

küzdő indiánok. Közülük is kiemelkedik újfelfedező bátorságával, leleményessé-gével Sarita (Raquel Welch), aki meg-szerzi a harc további folytatásához szük-séges 100 karabélyt, ízgalmat, fordula-tos kalandfilm a 100 karabély.

Pan Wolodyjowski

Henryk Sienkiewicz monumentális történelmi regénye nyomán készült filmet Jarzy Hoffman rendezte. A film len-gyelországi történelmek egyik legbíb-bet vitatott periódusát, a XVII. század második felét eleveníti fel. A belső el-lentétek, a háborúk, az ország későbbi szétválasztásához vezettek. A Pan Wo-lodyjowski a törökkel vívott harc hőse. A fészerepet alakító Tadeusz Lomnicki az 1969-es moszkvai Filmfesztiválon a legjobb férfi alakítás díját nyerte el. A kétrészes történelmi filmet a Studio mozi tűzte műsorára.

Megjelent a korunk 10. száma

A TARTALOMBÓL:

KALLÓS MIKLÓS: Az államközi kap-csolatok alapelveiről. ★ GALL JÁNOS: Három világ. ★ SZOVATI ENDRE: A fiatal afrikai államok útja. Ugandai utijegyzet. ★ Interjú Dom Helder Ca-mara érsekel. ★ GALL ERNŐ: Nem-zet és nemzetiség szociológiai nézethen. ★ A háromszáz éves székelyudvarhelyi kollektívum. ★ Feljegyzések Nagy Dá-niéről. ★ LASZLÓFFY ILONA: Elet-tori sajátosságok. ★ IEF. SZABÓ T. ATTILA: A bioszférakutatás új szaka-sza. ★ LAZAR JÓZSEF: Eledő alkotó, kedv. ★ KÁNTOR LAJOS: Hűség és dehonasztalás... ★ POMOGATSI BELA: A mindenség epizsai. ★ NATALJA BARANSZKAJA: Egy hét a sok közül (kisregény). ★ DEÁK TAMAS: A for-ró sziget (dráma). ★ LASZLÓFFY ALADAR: Az alexandriai könyvtár egés-e (vers).

KRÓNKA, TEKA, TALLOZÁS.

KÖZLEMÉNY

Az aradi Baratság Házában (Köz-társaság útja 78. szám, 1. emelet), vasárnap, november 15-én, 10.30 óra-kor Bési operett címmel zenei il-lusztrációval egybekötött előadást tart Silyán Georgescu bukaresti mu-zikológus.

Ma ismét megnyílik

A December 30. textilizemek szon-szadásában lévő 116-os számú el-műszerűzet, a környéken lakó házi-asszonyok és a gyár munkásainak legnagyobb öröme. Az átalakított, korszerűen berendezett kis bolt a szorgalmas elárúító kollektíva, a megfelelő áruellátás — mind olyan tényezők, melyek a vásárlók igény-eit hivatottak kielégíteni.

Hétvégi sportműsor Vasárnap

LABDARUGÁS

A osztály bajnokság: UTA—Craiova-i Universitatea (ITA pálya, 14.15 óra). 12.15 órakor a tartaléksapátok játsza-nak.

B osztály bajnokság: CFR—Sztmári Olimpia (CFR stadion, 11). Országos ifjúsági bajnokság: UTA—Gyalai Mi-nerul (Jugdargal pálya, 10.30) és CFR —Devi Muregul (CFR pálya, 13).

Megeyi bajnokság: Sebes—Olimpia, Vinga—Foresta, Világos—Kisrákos, Kúr-tós—Pécska, Kisjenő—Pankota, Gloria —Borosjenő (Gloria pálya, 10.30), Li-beratea—Bel (Libertatea pálya, 10). Municipium bajnokság: Alunisi—Iratos, Dinamo—Tisa Noua.

RÓPIARDA

B osztály mérkőzés: Voinea—Buka-resti Voinea (Sportsarnok, 10).

Tippünk

A Pronosport-verseny 46. játékhe-ték mérkőzéseire:

I. UTA—Craiova-i Universitatea 1. Steaua—Steaua rosy II. Kolosvári Univ.—FC Arges V. Petrolul—Bukaryi Dinamo V. Politehnica—Progresul VI. Jiul—SC Bákó VII. Farul—Temesvári CFR VIII. Fiorentina—Milan IX. Inter—Torino X. Juventus—Cagliari XI. Lanerossi—Napoli XII. Lazio—Roma XIII. Varese—Bologna

Felelősségérzet — barométer — időjárás. Hol itt az összefüggés?

(Folytatás az 1. oldalról)

szerepét. A felelősségérzet fokát pedig ne az időjárás, a jobb vagy a gyengébb természetremények, hanem a kommunikatív, a vezető káderek öntudata határozza meg!

A pártmunkában nincs helye a formalizmusnak

Nem sorolom fel azokat a sike-reket, melyeket a kisperegi térsz pártbizottsága elért az elmúlt esztendőben. Eredmények vannak. E-zeket fokozni kell az újonnan megválasztott pártbizottságak (új titkár Kovács Sándor elvtárs) az előkészítő időszakban. Tanulá-ságosabb a hibákra hívni fel a fi-gyelmet, mert azok befolyásolták nagymértékben a térszben kiala-

A PROGRESUL Megyei Helyiipari Vállalat

Arad, Postaváru útca 20 szám

azonnal alkalmaz

— elektromechanikus mérnököt a főmechanikus osztályvezetői ál-lásra

— gépészmérnököt

— normázó technikus a fakészaru szakmai ága atban

— felfelolgozó szakmában képestit mérnököt

Felvételi feltételek a 914/1968 MTH alapján. Kiegészítő felvilágosításokat a 38—59 telefonon adnak. (696)

ahét

A szokásaitól eltérően nem sorolom fel az elmúlt napok jelentős eseményeit. A hét első felében nem is volt em-lítésre méltó kulturmegnyil-vánulás. Pénteken a temesvá-riak mutattak be szép közönség-sikerrel Virgil Stoenescu az érvényesülés és a karrier prob-lémát taglalo komédiáját. Az utolsó vagy legalább, (A da-rabot sikerrel játszották az el-múlt évadban az aradi színe-szek is).

Ugy látszik, a szomszédvá-roz színháza idén pontosan megtartja az évad elején be-harangozott havi három ara-di előadást. S reméljük, hogy az elmúlt évek a közönséget a színházhoz elhódító esemé-nyei (meghirdetett, de meg nem tartott előadások) hama-rosan a feladás homályába me-riülnek.

Vasárnap délelőtt a Népi E-gyetmen rendezésében a Temes-vári Tudományegyetem pro-fesszorainak részvételével fel-ső matematikai tanfolyam in-dul a liceumok szaktanárjai számára. Delután és este az UTA klubban a Mondial ze-nekar könyvzenei hangver-senve tart élénk érdeklődésre számot. A Mondial egyike az ország legnépszerűbb kisegyté-seseinek. Repertoárján a kül-földi slágereken kívül, szá-mos hazai és saját kompozíció szerepel. A zenekar érdeme, hogy a román folklór elemei-nek felhasználásával sajátos stílust alakított ki a hazai beat-zében. A Mondialnak ma jól meghatározott profilja van. A vasárnapi koncert az első aradi bemutatkozásuk lesz.

A hét filmjei közül említést érdemel Máriássy Félix re-mek komédiája a Fügefalevél, egy képzőbeli kisváros éle-tének freskója. A rendkívüli kulturális eseménynek szá-mító szoborfelavatás a város-kában sosem sejtett vihart ka-var fel, melyben a vitorlát-bontó fiatal újságíró ügyesen avíroz a karrier öblébe. Sin-kó László, Halász Judit, Bes-senyey Ferenc kitűnő figurá-kat elevenítenek meg. Kár, hogy néhány nap után a Mu-nekul mozi — valószínűleg gazdasági szempontok figye-lembe vételével — a Pária ci-mű kalandfilm felújítását tűz-te delutáni műsorára.

ahét

A szokásaitól eltérően nem sorolom fel az elmúlt napok jelentős eseményeit. A hét első felében nem is volt em-lítésre méltó kulturmegnyil-vánulás. Pénteken a temesvá-riak mutattak be szép közönség-sikerrel Virgil Stoenescu az érvényesülés és a karrier prob-lémát taglalo komédiáját. Az utolsó vagy legalább, (A da-rabot sikerrel játszották az el-múlt évadban az aradi színe-szek is).

TUDÓSÍTÁSOK • PILLANAT

HÍREK • RIPIORTOK • JEGYZETEK



KÉPEK • BESZÁMOLÓK • FOTO •

H • ÚTLEÍRÁSOK • HUMOR

Újdonságok a tévéiparban

A tévé központilag sugárzott műsorának megszületett a vetéltárs: az egyéni tévé-műsor. Nem kevesebbről, mint arról van szó, hogy tévékészülékünk képernyőjére bármikor oda varázsolhatjuk azt a műsorszámot, amelyet otthon lemezen vagy kazettában örüink. Amint a magnószalagon vagy lemezen rögzített ének- és zeneszámok, előadások stb. bármikor lejátszhatók, sőt nekünk tetsző rádióműsor „konzerválható”, ugyanúgy lehetőség nyílik arra, hogy mi magunk tápláljuk be tévékészülékünkbe a kívánt műsort. Esetleg arra is lehetőség nyílik, hogy visszajátszára rögzítsük a képernyőn futó műsort.

A tévétechnika haladása új lehetőségeket teremt a szórakozásra és a tanulásra. Elvileg minden tévétulajdonosnak módjában áll majd, hogy pl. Puccini Pillangókisasszonyát a milánói Scala vagy a New York-i Metropolitan előadásában, saját otthonában élvezhesse. Az oktatásban, közép- és felsőfokú egyaránt, mindig a tanmenetnek megfelelő előadás sugározható. A felnőttek számára újabb lehetőség nyílik a szakmai továbbképzésre és a nyelvtanulásra.

Képmagnó és képhanglemez

A magnószalagon nemcsak hangot, hanem képet is lehet rögzíteni a mágneses módszerrel. A tévé képernyőjén több ezer, különböző fényességű pontból áll össze a kép. A mágneses képrögzítésnél az egyes képpontokat előbb áramerősség ingadozásokká alakítják, majd a felvétel fej segítségével különböző megnevezésű pontokat rögzítenek a szalagon. Visszajátszáskor ezek a mágneses szemcsék a lejátszó fejben áramerősség ingadozásokat hoznak létre. Ezek az elektromos képek — kellő erősítés után — a képernyőt végigpásztázó elektronsugár vezénylik. Így ismét változó fényességű képpontokká alakulnak, amelyek együttesen varázsolják a képet az ernyőre.

A mágneses szalagot sokszorosítani lehet. Szükség esetén a szalagra rögzített kép letéríthető és a szalag ismét felhasználható.

Az egyéni képfelvétel csak úgy valósítható meg, ha a képmagnóhoz külön felvétel kamerát is csatlakoztatunk. A házi képmagnó színes kivitelben is kapható.

A lemeztől való kopadást először állóképek esetében valószínűsíthető meg. A képeket mechanikai rezgésekkel alakították és a hangrezgésekkel együtt vették a lemezbe.

Főleg japán kutatók érdeme a képlemez (videolemez) megvalósítása. Ez a VDR (Video Disc Recording — lemezes képrögzítés) eljárás lehetővé teszi, hogy a lemeze rögzített képet közvetlenül a tévé készülékünk képernyőjére vigyük át.

A hang- és képlemezeket frekvencia-modulációs eljárással rögzítik a műanyag lemezen. A videolemezen átlag 120–140 barázdát halad milliméterenként (a normál hanglemezen 15). Lejátszáskor a tű piezo-elektromos anyaghoz csatlakozik. Utóbbi a barázdaiban futó tű által közvetített mechanikus nyomás ingadozásokat elektromos áramerősség változásokká alakítja át. Ezek a jelek kerülnek be a tévékészülékbe.

A videolemez egyelőre csak fekete-fehér változatban készül. A videolemezt lassítani, gyorsítani, lefényezni, sőt bármikor megállítható és visszajátszható. A videolemez egyetlen modulattal leemelhető a polcra, akárcsak a könyv, ami újabb lépést jelent a könyvkultúra területéről a képkultúra felé.

Kazettás tévémozi

Az USA Űrhajózási Hivatala (NASA) annak idején megbízta a Columbia Broadcasting System rádiótársaságot, hogy dolgozzon ki egy eljárást a mesterséges holdak televíziós közvetítésének rögzítésére. A rádiótársaság kísérleti intézetének vezetője, Peter Goldmark, megoldotta a problémát. S már sorozatban gyártják az EVR (Electronic Video Recording — elektronikus képrögzítés) rendszerű kazettákat.

Felvételeket a képet és a hangot különleges filmszalagra rögzítik. Ezen nem fényre, hanem elektron-sugarra érzékeny réteg van. A felvételkészülékben a képet elektron-sugár rajzolja pontokként a filmre. A filmet kazettába zárják, ezért nevezik talán az űr-tévé-konzerv-nek. Lejátszáskor a kazettás fil-

met a tévékészülékhez csatlakozó lejátszó berendezésbe helyezik. Ez a kiegészítő berendezés (teleplayer) a filmrét elválasztja a képeket, amelyek az antenna kivezetéséhez csatlakozó kábelben keresztül — természetesen egy üres csatornában — a felvételkészülékbe jutnak.

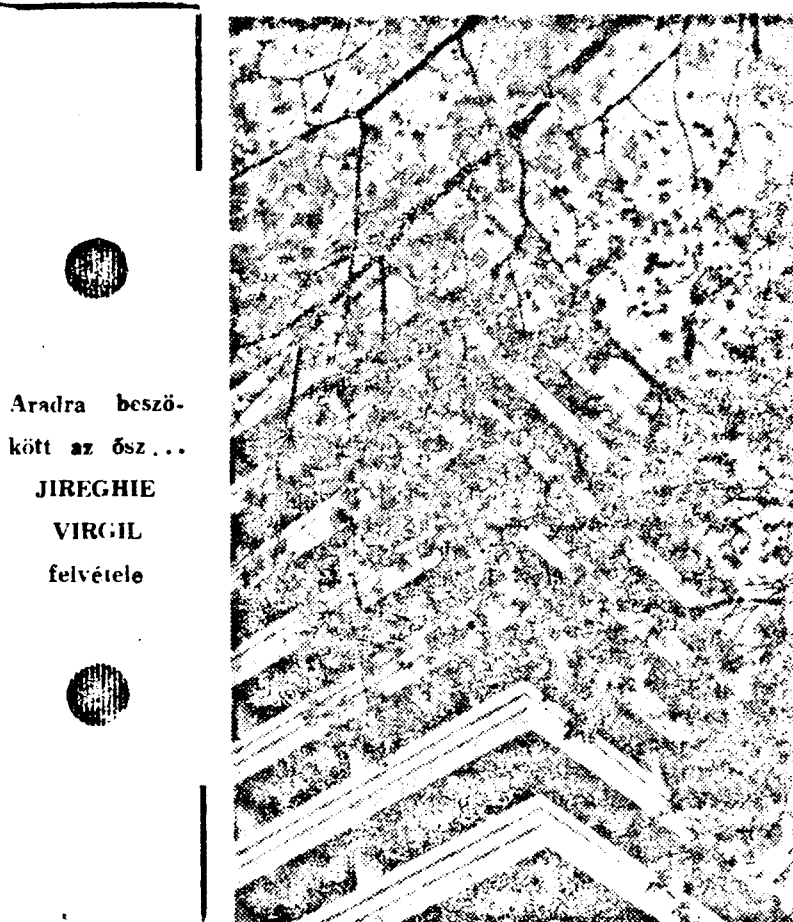
Egy kazettában kb. egy órnyi műsort szolgáltat a fekete-fehér, vagy félórás élveztető biztosító színes film van. Az eredeti filmről másológép sokszorosítja a képeket. Minden másolat tízszer tartósabb, mint a közönséges keskeny film. Egy kazettás filmet átlagosan 500-szor lehet lejátszani. A filmszalag 8,75 mm széles és két képsor fut rajta egymással párhuzamosan. Amikor a tekercs a végéhez ér, a filmet mozgató orsók visszafelé pörögnek és a film folytatódik. A filmszalagon magnócsíkok rögzítik a képhez tartozó hangot.

Dr. HEINRICH LASZLO

LUNA 17

A VASZSZ Alma-Ata-i tudósítójától, hogy az alatai csillagvizsgáló optikai és fototelevíziós készülékével november 12-én virradó éjjel sikerült megfigyelni a Luna-17 automata űrállomást. A megfigyelés akkor kezdődött, amikor az űrállomás 200 000 kilométerre volt a Földtől, s időközben 32 000 kilométert tett meg.

Dusanbebl jelentik, hogy a Tudományos Akadémia asztrofizikai intézetének munkatársai szintén megfigyelték a Luna-17-et. Az űrállomás 12-es nagyságrendű csillagnak látszott.



Aradra beszó-
kott az űs...
JIREGHIE
VIRGIL
felvétele

Aradon is áthaladt

Az első román Afrika expedíció

A múlt héten indult el az első román tudományos Afrika-expedíció. A kutató csoportot Nicolae Botnariuc egyetemi tanár, a bukaresti biológiai fakultás dékánja vezeti. Az expedícióban részt vesznek: dr. Sever Popa, a kolozsvári Orvosi-Gyógyászati Intézet asszisztense, dr. Nicolae Coman botanikus, a kolozsvári Babeş-Bolyai Egyetem lektora, Dragoş Neculce zoológus kutató, ugyanerről az egyetemről, Liviu Ungureanu mérnök, filmes, Valeriu Cimpoeu biológus, a Radió-Televízió szerkesztője, Ion Cataranciu mérnök és Constantin Ludu, a Cimpulung-Muscel-i mechanikai üzem technikaosa.

A csoport Dakarból indul el 20 000 kilométeres afrikai úttárra. Áthaladnak Szenegálban, Mali, Felső-Voltán, Nigérien, Csád, Közép-Afrikán, Kongón (K.), Ugandán, Kenyán és Tanzánián. A negyhónapos út Dar Es Salaamban fejeződik be. A kutatócsoport rendelkezésére áll

egy ARO M 461 típusú gépkocsi, egy egytónusú utánfutó és két TV mikrobusz. A gépkocsi és a mikrobuszokat különleges készülékekkel látták el, amelyek segítségével legyőzhetik az uton felmerülő nehézségeket. A kutatók magukkal vitték tudományos műszereket, egy kis javítóműhelyt, filmező gépeket, gumicsónakokat, elemiszter- és üzemanyagtartályokat.

Az expedíció tagjai tanulmányozni fogják Afrika természetét, növény- és állatvilágát, néprajzát, népművészetét és építészetét. Alapos kutatásokat végeznek a Szenegál-folyam torkolatánál, a Niger-folyam deltájában, a Kongó völgyében, a Csád-, Albert- és Victoria nagy-tavak környékén, valamint az Atlanti- és az Indiai-óceán afrikai partvidékén. A kutatók eredményeiket a bukaresti Gr. Antipa Múzeum rendelkezésére bocsátják.

(Agerpres)

Új szőlőfajták

A Szőlészeti és Borászati Kutatóintézet kísérleti állomásain megkezdődött hét új jóváhagyott szőlőfajta gyors szaporítása az elterjesztés érdekében. A kísérleti eredmények alapján ezek a nagyhozamu és jó minőségű, illetve korán termő fajták fogják gazdagítani a csemege-szőlő adó jelenlegi szőlőfajtaikat. A bukaresti korai moskotali fajtát például az jellemzi, hogy korán érke be, s a mintegy 180 grammos átlagsúlyú fürtök sárgás bogyói igen tetszezősek. E szőlőfajtából 11 300 kilós hektárhozamu értek el. A nagy hozamu és korán érő szőlőfajták közé tartozik a kiváló minőségű Triumf fajta is, amelyet a Lignan és az Afuz—Ali keresztezésével állítottak elő. Fürtjei elérik a 300–500 grammot, a bogyók pedig husosak, ropogósak és zamatosak. A Coarna albă és a Szőlőhegyek királynője keresztezéséből természetesen ki a Dobrogea fajtát, amelynek hektárhozama a telepítés utáni negyedik évben elérte a 34 000 kilót. Az illatos Coarna neagră fajtát a nagy hozam, a kellemes aroma jellemzi. Ez a fajta a későn érő csemege-szőlők csoportjához tartozik. Folyamatban van a Coarna neagră aromájá szaporítása is. Ez a fajta 1969. évi országos csemege-szőlő-versenyen aranyérmet nyert. A Selec és a Coarna neagră selectionálta fajta szintén nagy hozamúval és a szőlő jó minőségével tűnik ki.

Jacques-Yves Cousteau, a neves francia óceánográfus kijelentette, hogy a tengervíz emelkedése miatt a tengerek és óceánok állatvilágának 40 százaléka elpusztult. Mint hozzáfűzte, ennek helyrehozásához több mint 50 milliárd dollár befektetés kellene.

Január végén indul az Apollo 14

Mint ismeretes, az Apollo-14 űrhajót 1971. január 31-én indítják utnak a Hold felé. Stuart Roosa asztronauta, az expedíció egyik tagja sajtókonferencián ismertette több olyan intézkedést, amelyet a NASA technikusai hajtottak végre az űrrepülés különböző szakaszainak sikeres lebonyolításáért.

Az űrhajósok — az eddigi expedíciók tagjaitól eltérően, akik csak

500 órát töltöttek a szimulátorokban — több mint 1000 órát tartózkodtak ezekben a helyiségekben: az űrhajón pot-üzemanyagellátásnak magukkal az energiaellátáshoz, hogy kritikus esetben bármely pillanatban visszafordulhassanak a Föld felé; utnak indításuk előtt az űrhajósokat bizonyos periódusra karanténban helyezik el.



A bécsi Práter óriáskereke.

Nemrég adták át a használatnak az A. 6 Pouilly-Macon autószerződést, amely közvetlen kapcsolatot teremt Marseille és Lille között. Képzünk az ut egyik korszerű keresztelődését mutatja be.

VADÁSZ

Ősi település az Erdőhát vidékén. E táj alapját a geológiai múltban az ősmarok rakta le, majd az általa lefordított törmelék, kuprol dőlébe, mai medrébe vonult. Helvét a Körösök foglalták el. Vízüket a Bihari hegvektől erdőrengeteg kísérte.

Halász, pásztor, vadász, pásztor népek kedvezett ez a vidék. Háborús időkben ideális védelmi helyül is szolgált a láppal, vad-vizekkel körülvett szigetek. Még a múlt század végén is — a vadászati öregek tanúsága szerint — volt olyan hely, ahol jó legelő volt, de a pásztorok tudták, hogy ott „elül a jóság”. A gőzülő lápi talajon hamar olvadt a hó, s a „rideg marha” itt mindig talált eleséget. Az ármentes löszhátak pedig az embernek biztosítottak a kenyérnek való.

A Leveles és Szarvas partok mentén, a falu hátsó részén székadt meg. A lakosok egy része az ágyai szigetén és a nadabi varban keresve mende- ket, ott pusztult. Másik része az erdőben bujdosva vesztelte át a verziatart.

A következő félévszá- zadbán Vadászon több kurta nemes neve ismeret- tes, mint az Ajkavak. Bak- kvak, Bodók, Csolihyak stb. Pedig a tatárok a kun- nokkal szövetségben 1285-

lakosok egy része az á- gyal szigetén és a nadabi varban keresve mende- ket, ott pusztult. Másik része az erdőben bujdosva vesztelte át a verziatart.

A következő félévszá- zadbán Vadászon több kurta nemes neve ismeret- tes, mint az Ajkavak. Bak- kvak, Bodók, Csolihyak stb. Pedig a tatárok a kun- nokkal szövetségben 1285-

tárában és belterületén településnyomokra bukkant nemcsak a régész, hanem a laikus szemlélő is. Gyak- ran ősi szerszámokat, ér- meket fordít ki az eke, neolitikus halászhálonehe- zékeket talál meg a vízmo- sasokban rabló-pandur játzó gyerekek, és ma már felfigyel Ferenc bá- csi is, ha árok ásás köz- ben „sárfazekat” lel. A két világháború között a Leveles partján, a falu bel- területén bronzkori öntő- műhely maradványaira bukkantak.

A középkori Vadász e- redete ismeretlen. Első ok- leveles említése 1214-ben történt, amikor Boleszláv váci püspök a leleszi pré- postságnak adományozza két malomhellyel. A Fe- kete-Körös homokjában ma is fellelhetők egy vi- zimalom elszenesedett pill- lérei.

Bár a tatárjárást a falu megsemmisítette, az élet mégsem szakadt meg. A

dobok pedig véresen peregetek. Egy perc után kikaszalodtam állapot- sajából és gyűrűjéből, sapádan meghajoltam és ekkor kitört a fütttykoncert. A közönség lehordott mindenféle csalónak és visszako- vetelte a pénzt, mert holmi ke- zesbarányokkal mímlem az élet- veszelési produkciót.

Igy ért véget minden állatszeli- ditő karrierje. Egy színpaltal ke- vesebb lett a cirkuszok világában és a távol-keleti utcákon, hiszen kit érdekelték már a kigyóbüv- lők?

Aztán elkezdődött lelkem ifjúvá lettem. Szerelmes verseket írtam s amikor már több ezer volt belőlük elindultam, hogy megke-

ressem Őt. akthéz éjjel-nappal írt- mam költeményeim.

Persze a hagyományos módszert követtem, kerestem egy szép bo- kát, álmodozó, éjfélete szemet, csillogó, hullámos hajat, egyszerű- olyasmit, amit minden fiatallemb- keres legelőször, hogy aztán kutsu- son a női lélek rejtelmeiben, ha egyáltalán van ilyen.

Kerestem, de hiába. Minden lány egyformán vonzott. Egyik- sem találtam sem szebbnek, sem csunyasabbnak, mint a másikat. U- gyanígy voltak ők is velem; min- degyik kijelentette, hogy nagyon szimpatikus vagyok neki és vonzó- dik hozzám.

Ebben a világban mindenki rá- mósolygott embertársára, nem gú- úljte, de nem is volt szerelmes sen- ki, senkibe. Elegettem verseimet és bealltam mosolygó-szimpatikus- nak, akárcsak Dior, a híres divat- kreáló, mert senki sem értékelte munkáját, hiszen melyik nő akar különbséget látszani vagy tetsze- ni, ha már mindenkinek tetszik, akár szép, akár csunya. A divat elveszi- tette varázsát már azért is, mert egyetlen barátnőm sem pukkadozott, ha a másik Diornál öltözött.

Szürke, egyéniség nélküli, tojás- egyforma közönségben éltem, at- programozott agyu embertár- sainmal, mikor egy hatalmas robbanás reszketett meg a világot: felrobbant Yose Delga- do kísérleti telepe! A robbanásra felebredtem. Gyorsan lerohantam az utcára. Alig tettem két lépést, amikor két minisztrális tündert pillantottam meg; az egyik szebb volt, Az tán a Kovács jött velem szembe, Elfordította a fejét és én végtelenül örültem, hogy nem va- gyok neki szimpatikus, tehát még- sem programoztak át bennün- ket.

GALIGER JOZSEF

A történész szemével

ben ismét végigpusztítottak az Erdőhát vidékét. Azután a XVI. századig viszonylag nyugodt itt az élet, de ekkor a vidék sor- sát a törökök pecsételték meg, akik miután 1566- ban elfoglalták Borosjenőt és Gvulát, Tamásdánát (ma Tamásd) hidat ver- tek a Fekete-Körösön és Varad ostromára készülve, allandóan sarcolták ezt a vidéket. Vadász is 1589- 91 között török hódoltság- beli falu 1690-ben a szal- ontai Toldy István birtó- ka.

1732-ben Raynold, mo- denai herceg kapja Va- dászt III. Károlytól. több más faluval és pusztával együtt. A bácsi kongress- zus után Simonvi József obester, majd fia, báró Si- monvi Lajos lesznek Va- dász, Belzerind és a mai Simonvifalva urai. Ugy- látszik, az öreg obester fantáziáját nem hagyták nyugton a közeli romok, mert Vadász határában megásított egy, a vadász- ág által kunhalomnak ne- vezett emleke (ét, amiről aztán kiderült, hogy

pusztult Maróc nevű fa- lu templomromja. (Ma is Maróczi-dűlő ennek a rész- nek a neve.) Századunk elején egy- re inkább hangsúlyozódik a falu társadalmi tagozo- dása, s a kevés földű va- dászlak a Tisza grófok földjén vagy a seprősi Czárának birtokán keres- tek szellemi kenyérüket. Pedig a vadászai föld igen jól terem, jó kezekben a- ranvat ér, s mégis, ma is sokan máshová járnak dolgozni.

MOI-NAR JÁNOS

KÖZLEMÉNY

a Lengyel Népköztársaság párt- és kormány- küldöttségének látogatásáról Románia Szocialista Köztársaságban

(Folytatás az első oldalról)

gyel Népköztársaság közötti sokoldalú együttműködés szüntelenül fejlődik, mindkét nép érdekeinek, a szocialista országok egysége és összeforrtasága erősítése érdekében megtehető.

Kiemelve a párt- és államvezetői szinten történő találkozások és kölcsönös látogatások szerepét, a két küldöttség méltatta azoknak a megbeszéléseknek a rendkívüli fontosságát, amelyeket Nicolae Ceausescu elvtárs, a Román Kommunista Párt főtitkára és Wladyslaw Gomulka elvtárs, a Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára folytatott 1969 májusában abból az alkalomból, hogy Románia Szocialista Köztársaság párt- és kormányküldöttsége baráti látogatást tett a Lengyel Népköztársaságban.

A Lengyel Népköztársaság párt- és kormányküldöttségének látogatása folyamán aláírt új barátsági, együttműködési és kölcsönös segítségnyújtási szerződés, folytatva az 1949. január 26-án megkötött szerződésben lezárított baráti kapcsolatokat hagyományait, létrehozta a román-lengyel együttműködés erősítésének és fejlesztésének politikai-jogi alapját, a két nép érdekeinek megfelelően, a szocializmus, a béke és a biztonság ügye érdekében megtehető, Európában és a világban.

A megbeszélések során a felek kifejezték elhatározásukat, hogy erősítik és bővítik az együttműködést a Román Kommunista Párt és a Lengyel Egyesült Munkáspárt között, Románia Szocialista Köztársaság és a Lengyel Népköztársaság között, a vélemény- és tapasztalat-cserét, a kölcsönös tanácskozásokat közös érdekű kérdésekben, a marxizmus-leninizmus, a szocialista internacionalizmus, a szuverenitás, a jogegyenlőség, a kölcsönös előny, az elvtársi kölcsönös segítségnyújtás és a belügyekbe való be nem avatkozás elve alapján.

Széles körben megvitatott a politikai, gazdasági, műszaki-tudományos, kulturális és más vonatkozású együttműködés további fejlesztésének több kérdését.

Különös figyelmet fordítottak a gazdasági és műszaki-tudományos együttműködés további bővítésének és tökéletesítésének kérdéseire.

A küldöttségek kifejezték megelégedésüket az 1971-1975-ös gazdasági együttműködésre vonatkozó megállapodásokkal kapcsolatban, amelyek előirányozzák a kölcsönös árucseré lényeges növekedését. A felek úgy vélik, hogy számos lehetőség van az együttműködés, a termelési szakosítás és különösképpen a gépiparban, a kohászatban, a vegyiparban, az elektronika, az automatika, a hajógyártásban. A román-lengyel gazdasági együttműködési kormánybizottság utasítást kapott, hogy dolgozzon ki konkrét javaslatokat az együttműködésre e területeken és a javaslatokat jóváhagyás végett terjessze a két kormány elé. Megállapodást írtak alá a Románia Szocialista Köztársaság és a Lengyel Népköztársaság párt- és kormányküldöttsége közötti megbeszéléseknek a gazdasági és műszaki-tudományos együttműködés továbbfejlesztésére vonatkozó eredményeiről.

A két fél hangsúlyozta, hogy a Kölcsönös Gazdasági Segítség Tanácsa 23. és 24. ülésének határozatai különleges jelentőségűek, amennyiben megteremtik a kedvező feltételeket a tagállamok gazdasági és műszaki-tudományos együttműködésének, termelési szakosításának és kooperációjának

bővítéséhez. Ugyazint hangsúlyozták az összes szocialista ország közötti gazdasági és műszaki-tudományos együttműködés fejlesztésének fontosságát.

A felek megerősítették, hogy a jövőben is munkálkodni akarnak az együttműködés erősítésén a Varsoi Szerződés keretében, a baráti és együttműködési kapcsolatok fejlesztésén az összes szocialista államokkal, ezek egységének és összeforrtaságának erősítésén a szocializmus és a béke világmeérti ügye érdekében.

A nemzetközi helyzet időszerű kérdéseivel kapcsolatos vélemény-cseréjében a két küldöttség megkülönböztetett figyelmet fordított az európai biztonsági és együttműködési problémákra. A felek sikraszálltak az össz-európai biztonsági és együttműködési konferencia közeljövőben történő összehívásáról, s rámutattak, hogy ennek előkészítésében és folytatásában részt kell venniük az összes érdekelt államoknak.

A felek úgy vélik, hogy az európai biztonság egyik elengedhetetlen feltétele a második világháború után kontinensünkön kialakult realitások elismerése, a területi integritás tiszteletben tartása, valamennyi európai állam határainak elismerése és sérthetlensége; a felek különleges súlyt helyeztek Lengyelország nyugati, Odera-Neise-i határa elismerésének és sérthetlenségének szükségességére. Ismételten leszögezték, hogy nemzetközileg el kell ismerni a Német Demokratikus Köztársaságot, biztosítani kell mindkét nemet állam részvételét — jogegyenlőségi alapon — a nemzetközi életben, felvételüket az ENSZ-be és más nemzetközi szervezetekbe.

A két fél megelégedéssel állapította meg, hogy szüntelenül fejlődik az enyhülés és a bővülő együttműködés folyamata Európában, amihez Románia és Lengyelország hozzájárul, s hangsúlyozta, hogy mennyire fontos a Szovjetunió és a Németország SZK között folyó év augusztusában megkötött szerződés az európai államok kapcsolatának normalizálása és javítása szempontjából. Kiemelték továbbá a Lengyel Népköztársaság és Németország Szövetségi Köztársasága, a két német állam, valamint más országok tárgyalásainak és kontaktusainak jelentőségét.

A felek további erőfeszítéseket tesznek az általános politikai légkör javításáért Közép-Európában és a Balkánon az európai béke, biztonság és együttműködés érdekében.

A két fél sikraszálltak az államközi együttműködési kapcsolatok fejlesztéséről a nemzetközi jogelvi és jogszabályok alapján, a béke és a nemzetközi biztonság megvédésére irányuló erőfeszítések fokozásáért, azért, hogy az államközi kapcsolatokból zárják ki az erőszakot, illetve az erőszakkal való fenyegetést és a vitás kérdéseket békés úton rendezzék.

Románia Szocialista Köztársaság és a Lengyel Népköztársaság kifejezte azt a meggyőződését, hogy a tartós béke biztosításához meg kell szüntetni a fegyverkezési hajszát, meg kell valósítani az általános és teljes leszerelést, főként a nukleáris leszerelést.

A két fél kifejezte mélyes aggodalmát amiatt, hogy az USA folytatja a háborút Vietnámban és hogy kiterjednek az agresszív akciók az Indokínai-félszigetre. A felek kinyilvánították teljes támogatásukat és szolidaritásukat az azal a hősi harcra, amelyet a vietnámi, a kambodzsai és a laoszi nép folytat szabadságáért és nemzeti függetlenségéért. E térség békéjének helyreállítása érdekében

véget kell vetni az amerikai agresszióknak és az indokínai idegen intervencióknak, ki kell vonni az USA és szövetségesei csapatait Dél-Vietnámból, és az Indokínai-félszigetről, a vietnámi népet és a többi indokínai népeket pedig hagyni kell, hogy maguk döntsenek sorsukról. A küldöttségek úgy vélekedtek, hogy Dél-Vietnam Köztársasága ideiglenes forradalmi kormányának nyolc pontból álló javaslatát észerző alapot jelentenek a realitás megvalósításához a párizsi tárgyalásokon.

A közel-keleti feszült helyzettel kapcsolatban a felek újból hangsúlyozták, hogy politikai úton kell megoldani a konfliktust, a Biztonsági Tanács 1967. november 22-i határozata alapján; állást foglaltak az izraeli csapatoknak a megszállt arab területekről való visszavonása mellett, sikraszálltak a térség valamennyi állama létez, békehez és biztonságához való jogának biztosításáért. A közel-keleti tartós béke megvalósítása érdekében rendezni kell a palesztinai lakosság helyzetét, a lakosság nemzeti törekvéseinek megfelelően.

Mindkét küldöttség sikraszállt az ENSZ hatékonyságának növeléséért és a szervezett egyetemes elvnek megvalósításáért, a béke, a haladás és a nemzetközi együttműködés érdekében.

A felek megerősítették azt az elhatározásukat, hogy továbbra is minden támogatást megadnak azoknak az országoknak és népeknek, amelyek harcolnak az imperializmus, a kolonializmus és a neokolonializmus ellen, a kizsákmányolás minden formája ellen, a felszabadulásért és azon joguk tiszteletben tartásáért, hogy minden külső beavatkozás nélkül maguk rendezzék sorsukat.

A küldöttségek hangsúlyozták: az imperializmus ellen a békeért, a szocializmusért és a haladásért vívott harc hatékonyabbá tételének egyik elengedhetetlen feltétele a tovább erősíteni az összes szocialista országok egységét, a nemzetközi kommunista és munkásmozgalom összeforrtaságát a marxizmus-leninizmus és a proletár internacionalizmus elve alapján, erősíteni az egész világ összes forradalmi, haladó és antimperialista erőinek szolidaritását.

A két fél megállapodott abban, hogy rendszeresen megtámaszkozza egymással a kétoldalú kapcsolatok fejlesztésének, a nemzetközi helyzetnek a kérdéseit, főként pedig az európai biztonsággal kapcsolatos problémákat.

A két küldöttség megbeszélései a szívélyesség, a kölcsönös megértés és a barátság légkörében zajlottak le.

A Lengyel Népköztársaság párt- és kormányküldöttségének látogatása Románia Szocialista Köztársaságban, az új barátsági, együttműködési és kölcsönös segítségnyújtási szerződés aláírása, az ez alkalommal folytatott megbeszélésnek újabb értékes hozzájárulást jelentenek a román-lengyel testvéri barátság erősítéséhez, a sokoldalú együttműködés kapcsolatainak fejlesztéséhez mindkét párt és állam között, a szocialista országok, a nemzetközi kommunista és munkásmozgalom egységének és összeforrtaságának erősítéséhez, a béke és a szocializmus ügyéhez.

A Lengyel Népköztársaság párt- és kormányküldöttsége a Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottsága, a Lengyel Népköztársaság Államtanácsa és kormányának nevében meghívta Nicolae Ceausescu elvtársat, a Román Kommunista Párt főtitkárát, Románia Szocialista Köztársaság Államtanácsának elnökét, hogy Románia Szocialista Köztársaság párt- és kormányküldöttsége élén legyen baráti látogatást a Lengyel Népköztársaságban. A meghívást örömmel elfogadták.

NEMZETKÖZI ÉLET

Az ENSZ munkálatai

NEW YORK. — Constantin Alexandroaie, az Agerpres tudósítója közli:

A közgyűlés plénuma folytatja a Kínai Népköztársaság törvényes ENSZ-jogainak helyreállítására vonatkozó napirendi pont megvitatását. A 18. áram — köztük Románia — javaslatára napirendre tűzött kérdés vitája feltárta, hogy a kérdés megoldásának elődázása milyen kedvezőtlen hatást gyakorol az Egyesült Nemzetek Szervezetének szerepére és tekintélyére. S általában a nemzetközi életre.

Nyilvánvaló, hogy világszervezetünk nem teljesítheti hűkönyv feladatait a Kínai NK részvétele nélkül — hangsúlyozta a péntek délelőtti ülésen Magyarország küldötte —, s korunk számos nagy horderejű problémája nem oldható meg anélkül, hogy a kínai nép képviselői is részt vegyének rendezési utjának és módzatának felkutatásában. Eppen ezért úgy véljük, hogy azok az okok, amelyekre egyes hatalmak több mint 20 éven át hivatkoztak, amikor elneveztek Kína törvényes ENSZ-jogainak helyreállítását, nemcsak hamisak és logikátlanok, hanem nélkülözik a törvényes alapot is.

Kanada megbízottja hangsúlyozta, hogy kormányának véleménye szerint a Kínai Népköztársaságnak kell elfoglalnia Kína helyét az ENSZ-ben.

Szómália képviselője kijelentette, hogy Tajvan Kína szerves része, noha ebben a tartományban továbbra is működik az Egyesült Államok által támogatott Csang Kaj-sek-rendszer. A felszólaló biztatonak nyilvánította azt a tényt, hogy egyre több állam szavot vet, melyen károkat okoz a világszervezetnek, hogy semmibe veszik Kína jogainak helyreállítását és erőfeszítéseket tesznek a csang-kajsekták eltávolításának megvalósítására.

Afganisztán küldötte szintén sürgette, hogy a közgyűlés tegyen tanubizonyítást realizmusról és tárgyalogosságról és az Alapokmány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

A péntek délelőtti plenáris ülésen utolsónak Albánia képviselője emeltek szóla. Beszédében türelmetlennek minősítette az Egyesült Nemzetek Alapokmányának ílv kirívó megszegését, és a világ legnagyobb lélekszámú né-

pével szemben alkalmazott példátlan megkülönböztetést.

Hatékony intézkedések a polgári repülőgépek elterítésének megakadályozására, az utasok életét és a gépek biztonságát veszélyeztető személyek megbüntetése, ilyen tárgyú nemzetközi értekezlet összehívása és ilyen értelmű egyezmény megkötése — ezek a problémák álltak négy napon át az ENSZ-közgyűlés jogügyi bizottsága figyelmének homlokterében. Az összes felszólaló egyetértett abban, hogy véget kell vetni a légi-szállítás jó menetét gátló erőszakos cselekményeknek.

Gh. Secarin, Románia képviselője rámutatott, hogy valamennyi országnak létezőké fűződik a repülőbiztonság szavatolásához, a gépterítések megszüntetéséhez, minden olyan törvénytelen beavatkozás felszámolásához, amely veszélyezteteti az utasok és a személyzet életét.

Gh. Secarin hangsúlyozta, hogy országunk törvényes és adminisztratív intézkedéseket foganatosított az erőszakos repülőgép-eltérítések szigorú megtiltására, s ezzel is hozzá akar járulni az ilyen irányú nemzetközi együttműködéshez. A román küldöttség véleménye szerint minden államnak erélyes intézkedéseket kell foganatosítania a repülőgép-eltérítések megakadályozására és megtörására.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.

Az ENSZ közgyűlése 78 szavazattal 14 ellenében és 14 tartózkodással elfogadta az ifjuság szerepéről szóló határozati javaslatot, amelyet a szocialis és humanitárius bizottság terjesztett elő. A dokumentum többek között felhívja a kormányokat, az oktatási intézményeket, az ENSZ-et és szakosimány elveinek megfelelően eljárva, állítsa helyre Kína törvényes ENSZ-jogait.

Az értekezleten Constantin Ene román küldött közölte hazánk 1971. évi hozzájárulását az UNIDO-hoz.